



THE NATIONAL ECONOMIC DEVELOPMENT & LABOUR COUNCIL
14A Jellicoe Avenue, NEDLAC House,
Rosebank PO Box 1775, Saxonwold, 2132

REQUEST FOR QUOTATION FOR FOOTAGE INTERPRETATION TO SIGN LANGUAGE	
RFQ NUMBER:	REQ10535
RFQ ISSUE DATE:	27 October 2022
CLOSING DATE AND TIME:	03 November 2022 @ 11h00
RFQ VALIDITY PERIOD	30 Days (COMMENCING FROM RFQ CLOSING DATE)
DESCRIPTION OF SERVICES	REQUEST FOR QUOTATION Interpretation of Nedlac annual summit five hours footage to sign language. Refer to the terms of reference from page 30
SUBMISSION EMAIL ADDRESS	sibongile@nedlac.org.za and copy procurement@nedlac.org.za

PROCUREMENT ENQUIRIES	Name: Sibongile Pheeha Tel: 0607710835 Email: sibongile@nedlac.org.za
TECHNICAL ENQUIRIES	Name: Sharlotte van Rooyen Tel: 060 771 2029 Email: sharlotte@nedlac.org.za

REQUEST FOR QUOTATION

BIDDER NAME:

COMPANY REGISTRATION NUMBER:.....

CSD NUMBER :.....

ADDRESS:
.....
.....

CONTACT PERSON :

TEL:

FAX:

E-Mail :

Mobile:

TOTAL RFQ PRICE R(VAT Incl.)

2.2 Do you, or any person connected with the bidder, have a relationship with any person who is employed by the procuring institution? **YES/NO**

2.2.1 If so, furnish particulars:

.....
.....

2.3 Does the bidder or any of its directors / trustees / shareholders / members / partners or any person having a controlling interest in the enterprise have any interest in any other related enterprise whether or not they are bidding for this contract? **YES/NO**

2.3.1 If so, furnish particulars:

.....
.....

3 DECLARATION

I, the undersigned, (name)..... in submitting the accompanying bid, do hereby make the following statements that I certify to be true and complete in every respect:

3.1 I have read and I understand the contents of this disclosure;

3.2 I understand that the accompanying bid will be disqualified if this disclosure is found not to be true and complete in every respect;

3.3 The bidder has arrived at the accompanying bid independently from, and without consultation, communication, agreement or arrangement with any competitor. However, communication between partners in a joint venture or consortium² will not be construed as collusive bidding.

3.4 In addition, there have been no consultations, communications, agreements or arrangements with any competitor regarding the quality, quantity, specifications, prices, including methods, factors or formulas used to calculate prices, market allocation, the intention or decision to submit or not to submit the bid, bidding with the intention not to win the bid and conditions or delivery particulars of the products or services to which this bid invitation relates.

3.4 The terms of the accompanying bid have not been, and will not be, disclosed by the bidder, directly or indirectly, to any competitor, prior to the date and time of the official bid opening or of the awarding of the contract.

² Joint venture or Consortium means an association of persons for the purpose of combining their expertise, property, capital, efforts, skill and knowledge in an activity for the execution of a contract.

- 3.5 There have been no consultations, communications, agreements or arrangements made by the bidder with any official of the procuring institution in relation to this procurement process prior to and during the bidding process except to provide clarification on the bid submitted where so required by the institution; and the bidder was not involved in the drafting of the specifications or terms of reference for this bid.
- 3.6 I am aware that, in addition and without prejudice to any other remedy provided to combat any restrictive practices related to bids and contracts, bids that are suspicious will be reported to the Competition Commission for investigation and possible imposition of administrative penalties in terms of section 59 of the Competition Act No 89 of 1998 and or may be reported to the National Prosecuting Authority (NPA) for criminal investigation and or may be restricted from conducting business with the public sector for a period not exceeding ten (10) years in terms of the Prevention and Combating of Corrupt Activities Act No 12 of 2004 or any other applicable legislation.

I CERTIFY THAT THE INFORMATION FURNISHED IN PARAGRAPHS 1, 2 and 3 ABOVE IS CORRECT.
I ACCEPT THAT THE STATE MAY REJECT THE BID OR ACT AGAINST ME IN TERMS OF PARAGRAPH 6 OF PFMA SCM INSTRUCTION 03 OF 2021/22 ON PREVENTING AND COMBATING ABUSE IN THE SUPPLY CHAIN MANAGEMENT SYSTEM SHOULD THIS DECLARATION PROVE TO BE FALSE.

.....
Signature	Date
.....
Position	Name of bidder

PREFERENCE POINTS CLAIM FORM IN TERMS OF THE PREFERENTIAL PROCUREMENT

REGULATIONS 2017

This preference form must form part of all bids invited. It contains general information and serves as a claim form for preference points for Broad-Based Black Economic Empowerment (B-BBEE) Status Level of Contribution

NB: BEFORE COMPLETING THIS FORM, BIDDERS MUST STUDY THE GENERAL CONDITIONS, DEFINITIONS AND DIRECTIVES APPLICABLE IN RESPECT OF B-BBEE, AS PRESCRIBED IN THE PREFERENTIAL PROCUREMENT REGULATIONS, 2017.

1. GENERAL CONDITIONS

1.1 The following preference point systems are applicable to all bids:

- the 80/20 system for requirements with a Rand value of up to R50 000 000 (all applicable taxes included); and
- the 90/10 system for requirements with a Rand value above R50 000 000 (all applicable taxes included).

1.2 The value of this bid is estimated to not exceed R50 000 000 (all applicable taxes included) and therefore the 80/20 preference point system shall be applicable; or

1.3 Points for this bid shall be awarded for:

- (a) Price; and
- (b) B-BBEE Status Level of Contributor.

1.4 The maximum points for this bid are allocated as follows: **I**

	POINTS
PRICE	80
8B-BBEE STATUS LEVEL OF CONTRIBUTOR	20
Total points for Price and B-BBEE must not exceed	100

1.5 Failure on the part of a bidder to submit proof of B-BBEE Status level of contributor together with the bid, will be interpreted to mean that preference points for B-BBEE status level of contribution are not claimed.

- 1.6 The purchaser reserves the right to require of a bidder, either before a bid is adjudicated or at any time subsequently, to substantiate any claim in regard to preferences, in any manner required by the purchaser.

2. DEFINITIONS

- (a) **“B-BBEE”** means broad-based black economic empowerment as defined in section 1 of the Broad-Based Black Economic Empowerment Act;
- (b) **“B-BBEE status level of contributor”** means the B-BBEE status of an entity in terms of a code of good practice on black economic empowerment, issued in terms of section 9(1) of the Broad- Based Black Economic Empowerment Act

- (c) **“bid”** means a written offer in a prescribed or stipulated form in response to an invitation by an organ of state for the provision of goods or services, through price quotations, advertised competitive bidding processes or proposals;
- (d) **“Broad-Based Black Economic Empowerment Act”** means the Broad-Based Black Economic Empowerment Act, 2003 (Act No. 53 of 2003);
- (e) **“EME”** means an Exempted Micro Enterprise in terms of a code of good practice on black economic empowerment issued in terms of section 9 (1) of the Broad-Based Black Economic Empowerment Act;
- (f) **“functionality”** means the ability of a tenderer to provide goods or services in accordance with specifications as set out in the tender documents.
- (g) **“prices”** includes all applicable taxes less all unconditional discounts;
- (h) **“proof of B-BBEE status level of contributor”** means:
- 1) B-BBEE Status level certificate issued by an authorized body or person;
 - 2) A sworn affidavit as prescribed by the B-BBEE Codes of Good Practice;
 - 3) Any other requirement prescribed in terms of the B-BBEE Act;
- (i) **“QSE”** means a qualifying small business enterprise in terms of a code of good practice on black economic empowerment issued in terms of section 9 (1) of the Broad-Based Black Economic Empowerment Act;
- (j) **“rand value”** means the total estimated value of a contract in Rand, calculated at the time of bid invitation, and includes all applicable taxes;

3. POINTS AWARDED FOR PRICE

3.1 THE 80/20 OR 90/10 PREFERENCE POINT SYSTEMS

A maximum of 80 or 90 points is allocated for price on the following basis:

80/20	or	90/10
<input type="checkbox"/> $P_t - \cdot P_{min}$ <input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/> $P_t - \cdot P_{min}$ <input type="checkbox"/>
$P_s \cdot 80 \cdot 1$ _____ <input type="checkbox"/>	or	$P_s \cdot 90 \cdot 1$ _____ <input type="checkbox"/>
-		-
<input type="checkbox"/> P_{min}		<input type="checkbox"/> P_{min} <input type="checkbox"/>

Where



- Ps = Points scored for price of bid under
- Pt = Price of bid under consideration
- Pmin = Price of lowest acceptable bid

4. POINTS AWARDED FOR B-BBEE STATUS LEVEL OF CONTRIBUTOR

4.1 In terms of Regulation 6 (2) and 7 (2) of the Preferential Procurement Regulations, preference points must be awarded to a bidder for attaining the B-BBEE status level of contribution in accordance with the table below:

B-BBEE Status Level of Contributor	Number of points (90/10 system)	Number of points (80/20 system)
1	10	20
2	9	18
3	6	14
4	5	12
5	4	8
6	3	6
7	2	4
8	1	2
Non-compliant contributor	0	0

5. BID DECLARATION

5.1 Bidders who claim points in respect of B-BBEE Status Level of Contribution must complete the following:

6. B-BBEE STATUS LEVEL OF CONTRIBUTOR CLAIMED IN TERMS OF PARAGRAPHS 1.4 AND 4.1

6.1 B-BBEE Status Level of Contributor: . =(maximum of 10 or 20 points)
 (Points claimed in respect of paragraph 7.1 must be in accordance with the table reflected in paragraph 4.1 and must be substantiated by relevant proof of B-BBEE status level of contributor.)

7. SUB-CONTRACTING

7.1 Will any portion of the contract be sub-contracted? (***Tick applicable box***)

Y		N	
---	--	---	--

7.1.1 If yes, indicate:

- i) What percentage of the contract will be subcontracted.....%
- ii) The name of the sub-contractor.....
- iii) The B-BBEE status level of the sub-contractor.....
- iv) Whether the sub-contractor is an EME or QSE

(Tick applicable box)

Y		N	
---	--	---	--

- v) Specify, by ticking the appropriate box, if subcontracting with an enterprise in terms of Preferential Procurement Regulations,2017:

Designated Group: An EME or QSE which is at least 51% owned by:	EME	QSE
	√	√
Black people		
Black people who are youth		
Black people who are women		
Black people with disabilities		
Black people living in rural or underdeveloped areas or townships		

- iii) In the event of a contract being awarded as a result of points claimed as shown in paragraphs 1.4 and 6.1, the contractor may be required to furnish documentary proof to the satisfaction of the purchaser that the claims are correct;
- iv) If the B-BBEE status level of contributor has been claimed or obtained on a fraudulent basis or any of the conditions of contract have not been fulfilled, the purchaser may, in addition to any other remedy it may have –
 - (a) disqualify the person from the bidding process;
 - (b) recover costs, losses or damages it has incurred or suffered as a result of that person's conduct;
 - (c) cancel the contract and claim any damages which it has suffered as a result of having to make less favourable arrangements due to such cancellation;
 - (d) recommend that the bidder or contractor, its shareholders and directors, or only the shareholders and directors who acted on a fraudulent basis, be restricted by the National Treasury from obtaining business from any organ of state for a period not exceeding 10 years, after the *audi alteram partem* (hear the other side) rule has been applied; and
 - (e) forward the matter for criminal prosecution.

WITNESSES

1.
.....

.....
SIGNATURE(S) OF
BIDDERS(S)

2.
.....

DATE:.....

ADDRESS:.....

.....

.....

GENERAL CONDITIONS OF CONTRACT NOTES

The purpose of this document is to:

- (i) Draw special attention to certain general conditions applicable to government Bids, contracts and orders; and
- (ii) To ensure that clients be familiar with regard to the rights and obligations of all parties involved in doing business with government.

In this document words in the singular also mean in the plural and vice versa and words in the masculine also mean in the feminine and neuter.

- The GCC will form part of all bid documents and may not be amended.
- Special Conditions of Contract (S C C) relevant to a specific bid, should be compiled separately for every bid (if (applicable) and will supplement the GCC. Whenever there is a conflict, the provisions in the SCC shall prevail.

TABLE OF CLAUSES

1.	Definitions		
2.	Application		
3.	General		
4.	Standards		
5.	Use of contract documents and information; inspection		
6.	Patent rights		
7.	Performance security		
8.	Inspections, tests and analysis		
9.	Packing		
10.	Delivery and documents		
11.	Insurance		
12.	Transportation		
13.	Incidental services		
14.	Spare parts		
15.	Warranty	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
16.	Payment		
17.	Prices		
18.	Contract amendments		
19.	Assignment		
20.	Subcontracts		
21.	Delays in the supplier's performance		
22.	Penalties		
23.	Termination for default		
24.	Dumping and countervailing duties		
25.	Force Majeure		
26.	Termination for insolvency		
27.	Settlement of disputes		
28.	Limitation of liability		

29. Governing language
30. Applicable law
31. Notices
32. Taxes and duties
33. National Industrial Participation Programme (NIPP)
34. Prohibition of restrictive practices

General conditions of contract

1 Definitions

The following terms shall be interpreted as indicated:

- 1.1 "Closing time" means the date and hour specified in the bidding documents for the receipt of Bids.
- 1.2 "Contract" means the written agreement entered into between the purchaser and the supplier, as recorded in the contract form signed by the parties, including all attachments and appendices thereto and all documents incorporated by reference therein.
- 1.3 "Contract price" means the price payable to the supplier under the contract for the full and proper performance of his contractual obligations.
- 1.4 "Corrupt practice" means the offering, giving, receiving, or soliciting of anything of value to influence the action of a public official in the procurement process or in contract execution.
- 1.5 "Countervailing duties" are imposed in cases where an enterprise abroad is subsidized by its government and encouraged to market its products internationally.
- 1.6 "Country of origin" means the place where the goods were mined, grown or produced or from which the services are supplied. Goods are produced when, through manufacturing, processing or substantial and major assembly of components, a commercially recognized new product results that is substantially different in basic characteristics or in purpose or utility from its components.
- 1.7 "Day" means calendar day.
- 1.8 "Delivery" means delivery in compliance of the conditions of the contract or order.
- 1.9 "Delivery ex stock" means immediate delivery directly from stock actually on hand.
- 1.10 "Delivery into consignees store or to his site" means delivered and unloaded in the specified store or depot or on the specified site in compliance with the conditions of the contract or order, the supplier bearing all risks and charges involved until the supplies are so delivered and a valid receipt is obtained.
- 1.11 "Dumping" occurs when a private enterprise abroad market its goods on own

initiative in the RSA at lower prices than that of the country of origin and which have the potential to harm the local industries in the RSA.

1.12 “Force majeure” means an event beyond the control of the supplier and not involving the supplier’s fault or negligence and not foreseeable. Such events may include, but is not restricted to, acts of the purchaser in its sovereign capacity, wars or revolutions, fires, floods, epidemics, quarantine restrictions and freight embargoes.

1.13 “Fraudulent practice” means a misrepresentation of facts in order to influence a procurement process or the

execution of a contract to the detriment of any bidder, and includes collusive practice among

bidders (prior to or after bid submission) designed to establish bid prices at artificial non-competitive levels and to deprive the bidder of the benefits of free and open competition.

1.14 “GCC” means the General Conditions of Contract.

1.15 “Goods” means all of the equipment, machinery, and/or other materials that the supplier is required to supply to the purchaser under the contract.

1.16 “Imported content” means that portion of the bidding price represented by the cost of components, parts or materials which have been or are still to be imported (whether by the supplier or his subcontractors) and which costs are inclusive of the costs abroad, plus freight and other direct importation costs such as landing costs, dock dues, import duty, sales duty or other similar tax or duty at the South African place of entry as well as transportation and handling charges to the factory in the Republic where the supplies covered by the bid will be manufactured.

1.17 “Local content” means that portion of the bidding price which is not included in the imported content provided that local manufacture does take place.

1.18 “Manufacture” means the production of products in a factory using labour, materials, components and machinery and includes other related value-adding activities.

1.19 “Order” means an official written order issued for supply of goods or works or the rendering of a service.

1.20 “Project site,” where applicable, means the place indicated in bidding documents.

1.21 “Purchaser” means the organisation purchasing the goods.

1.22 “Republic” means the RSA.

1.23 “SCC” means the Special Conditions of Contract.

1.24 “Services” means those functional services ancillary to the supply of the goods, such as transportation and any other incidental services, such as installation,

commissioning, provision of technical assistance, training, catering, gardening, security, maintenance and other such obligations of the supplier covered under the contract.

1.25 "Written" or "in writing" means handwritten in ink or any form of electronic or mechanical writing.

2 Application

2.1 These general conditions are applicable to all Bids, contracts and orders including Bids for functional and professional services, sales, hiring, letting and the granting or acquiring of rights, but excluding immovable property, unless otherwise indicated in the bidding documents.

2.2 Where applicable, SCC are also laid down to cover specific supplies, services or works.

2.1 Where such SCC are in conflict with these general conditions, the special conditions shall apply.

3 General

3.1 Unless otherwise indicated in the bidding documents, the purchaser shall not be liable for any expense incurred in the preparation and submission of a bid. Where applicable a non-refundable fee for documents may be charged.

3.2 With certain exceptions, invitations to bid are only published in the Government Tender Bulletin. The Government Tender Bulletin may be obtained directly from the Government Printer, Private Bag X85, Pretoria 0001, or accessed electronically from www.treasury.gov.za

4 Standards

4.1 The goods supplied shall conform to the standards mentioned in the bidding documents and specifications.

5 Use of contract documents and information; inspection

5.1 The supplier shall not, without the purchaser's prior written consent, disclose the contract, or any provision thereof, or any specification, plan, drawing, pattern, sample, or information furnished by or on behalf of the purchaser in connection therewith, to any person other than a person employed by the supplier in the performance of the contract. Disclosure to any such employed person shall be made in confidence and shall extend only so far as may be necessary for purposes of such performance.

- 5.2 The supplier shall not, without the purchaser's prior written consent, make use of any document or information mentioned in GCC clause 5.1 except for purposes of performing the contract.
- 5.3 Any document, other than the contract itself mentioned in GCC clause 5.1 shall remain the property of the purchaser and shall be returned (all copies) to the purchaser on completion of the supplier's performance under the contract if so required by the purchaser.
- 5.4 The supplier shall permit the purchaser to inspect the supplier's records relating to the performance of the supplier and to have them audited by auditors appointed by the purchaser, if so required by the purchaser.

6 Patent rights

- 6.1 The supplier shall indemnify the purchaser against all third-party claims of infringement of patent, trademark, or industrial design rights arising from use of the goods or any part thereof by the purchaser.

7 Performance security

- 7.1 Within thirty (30) days of receipt of the notification of contract award, the successful bidder shall furnish to the purchaser the performance security of the amount specified in SCC.
- 7.2 The proceeds of the performance security shall be payable to the purchaser as compensation for any loss resulting from the supplier's failure to complete his obligations under the contract.
- 7.3 The performance security shall be denominated in the currency of the contract, or in a freely convertible currency acceptable to the purchaser and shall be in one of the following forms:
 - 7.3.1 a bank guarantee or an irrevocable letter of credit issued by a reputable bank located in the purchaser's country or abroad, acceptable to the purchaser, in the form provided in the bidding documents or another form acceptable to the purchaser;
or
 - 7.3.2 a cashier's or certified cheque
- 7.4 The performance security will be discharged by the purchaser and returned to the supplier not later than thirty (30) days following the date of completion of the supplier's performance obligations under the contract, including any warranty obligations, unless otherwise specified in SCC.

8. Inspections, tests and analyses

- 8.1 All pre-bidding testing will be for the account of the bidder.
- 8.2 If it is a bid condition that supplies to be produced or services to be rendered should at any stage during production or execution or on completion be subject to inspection, premises of bidder or contractor shall be open, at all reasonable hours, for inspection by a representative of the Department or an organisation acting on behalf of the Department.
- 8.3 If there are no inspection requirements indicated in the bidding documents and no mention is made in the contract, but during the contract period it is decided that inspections shall be carried out, the purchaser shall itself make the necessary arrangements, including payment arrangements with the testing authority concerned.
- 8.4 If the inspections, tests and analyses referred to in clauses 8.2 and 8.3 show the supplies to be in accordance with the contract requirements, the cost of the inspections, tests and analyses shall be defrayed by the purchaser.
- 8.5 Where the supplies or services referred to in clauses 8.2 and 8.3 do not comply with the contract requirements, irrespective of whether such supplies or services are accepted or not, the cost in connection with these inspections, tests or analyses shall be defrayed by the supplier.
- 8.6 Supplies and services which are referred to in clauses 8.2 and 8.3 and which do not comply with the contract requirements may be rejected.
- 8.7 Any contract supplies may on or after delivery be inspected, tested or analyzed and may be rejected if found not to comply with the requirements of the contract. Such rejected supplies shall be held at the cost and risk of the supplier who shall, when called upon, remove them immediately at his own cost and forthwith substitute them with supplies which do comply with the requirements of the contract. Failing such removal the rejected supplies shall be returned at the suppliers cost and risk. Should the supplier fail to provide the substitute supplies forthwith, the purchaser may, without giving the supplier further opportunity to substitute the rejected supplies, purchase such supplies as may be necessary at the expense of the supplier.
- 8.8 The provisions of clauses 8.4 to 8.7 shall not prejudice the right of the purchaser to cancel the contract on account of a breach of the conditions thereof, or to act in terms of Clause 23 of GCC.

9 Packing

9.1 The supplier shall provide such packing of the goods as is required to prevent their damage or deterioration during transit to their final destination, as indicated in the contract. The packing shall be sufficient to withstand, without limitation, rough handling during transit and exposure to extreme temperatures, salt and precipitation during transit, and open storage. Packing, case size and weights shall take into consideration, where appropriate, the remoteness of the goods' final destination and the absence of heavy handling facilities at all points in transit.

9.2 The packing, marking, and documentation within and outside the packages shall comply strictly with such special requirements as shall be expressly provided for in the contract, including additional requirements, if any, specified in SCC, and in any subsequent instructions ordered by the purchaser.

10 Delivery and documents

10.1 Delivery of the goods shall be made by the supplier in accordance with the terms specified in the contract. The details of shipping and/or other documents to be furnished by the supplier are specified in SCC.

10.2 Documents to be submitted by the supplier are specified in SCC.

11 Insurance

11.1 The goods supplied under the contract shall be fully insured in a freely convertible currency against loss or damage incidental to manufacture or acquisition, transportation, storage and delivery in the manner specified in the SCC.

12 Transportation

12.1 Should a price other than an all-inclusive delivered price be required, this shall be specified in the SCC.

13 Incidental services

13.1 The supplier may be required to provide any or all of the following services, including additional services, if any, specified in SCC:

13.1.1 performance or supervision of on-site assembly and/or commissioning of the supplied goods;

13.1.2 furnishing of tools required for assembly and/or maintenance of the supplied goods;

- 13.1.3 furnishing of a detailed operations and maintenance manual for each appropriate unit of supplied goods;
 - 13.1.4 performance or supervision or maintenance and/or repair of the supplied goods, for a period of time agreed by the parties, provided that this service shall not relieve the supplier of any warranty obligations under this contract; and
 - 13.1.5 training of the purchaser's personnel, at the supplier's plant and/or on-site, in assembly, start-up, operation, maintenance, and/or repair of the supplied goods.
- 13.2 Prices charged by the supplier for incidental services, if not included in the contract price for the goods, shall be agreed upon in advance by the parties and shall not exceed the prevailing rates charged to other parties by the supplier for similar services.

14 Spareparts

- 14.1 As specified in SCC, the supplier may be required to provide any or all of the following materials, notifications, and information pertaining to spare parts manufactured or distributed by the supplier:
- 14.1.1 such spare parts as the purchaser may elect to purchase from the supplier, provided that this election shall not relieve the supplier of any warranty obligations under the contract; and
 - 14.1.2 in the event of termination of production of the spare parts:
 - 14.1.2.1 Advance notification to the purchaser of the pending termination, in sufficient time to permit the purchaser to procure needed requirements; and
 - 14.1.2.2 following such termination, furnishing at no cost to the purchaser, the blueprints, drawings, and specifications of the spare parts, if requested.

15 Warranty

- 15.1 The supplier warrants that the goods supplied under the contract are new, unused, of the most recent or current models, and that they incorporate all recent improvements in design and materials unless provided otherwise in the contract. The supplier further warrants that all goods supplied under this contract shall have no defect, arising from design, materials, or workmanship (except when

the design and/or material is required by the purchaser's specifications) or from any act or omission of the supplier, that may develop under normal use of the supplied goods in the conditions prevailing in the country of final destination.

- 15.2 This warranty shall remain valid for twelve (12) months after the goods, or any portion thereof as the case may be, have been delivered to and accepted at the final destination indicated in the contract, or for eighteen (18) months after the date of shipment from the port or place of loading in the source country, whichever period concludes earlier, unless specified otherwise in SCC.
- 15.3 The purchaser shall promptly notify the supplier in writing of any claims arising under this warranty.
- 15.4 Upon receipt of such notice, the supplier shall, within the period specified in SCC and with all reasonable speed, repair or replace the defective goods or parts thereof, without costs to the purchaser.
- 15.5 If the supplier, having been notified, fails to remedy the defect(s) within the period specified in SCC, the purchaser may proceed to take such remedial action as may be necessary, at the supplier's risk and expense and without prejudice to any other rights which the purchaser may have against the supplier under the contract.

16 Payment

- 16.1 The method and conditions of payment to be made to the supplier under this contract shall be specified in SCC.
- 16.2 The supplier shall furnish the purchaser with an invoice accompanied by a copy of the delivery note and upon fulfilment of other obligations stipulated in the contract.
- 16.3 Payments shall be made promptly by the purchaser, but in no case later than thirty (30) days after submission of an invoice or claim by the supplier.
- 16.4 Payment will be made in rand unless otherwise stipulated in SCC.

Prices

- 16.5 Prices charged by supplier for goods delivered and services performed under the contract shall not vary from prices quoted by the supplier in his bid, with the exception of any price adjustments authorised in SCC or in the purchaser's request for bid validity extension, as the case may be.

17 Contract amendments

17.1 No variation in or modification of the terms of the contract shall be made except by written amendment signed by the parties concerned.

18 Assignment

18.1 The supplier shall not assign, in whole or in part, its obligations to perform under the contract, except with the purchaser's prior written consent.

19 Subcontracts

19.1 The supplier shall notify the purchaser in writing of all subcontracts awarded under this contract if not already specified in the bid. Such notification, in the original bid or later, shall not relieve the supplier from any liability or obligation under the contract.

20 Delays in the supplier's performance

20.1 Delivery of the goods and performance of services shall be made by the supplier in accordance with the time schedule prescribed by the purchaser in the contract.

20.2 If at any time during performance of the contract, the supplier or its subcontractor(s) should encounter conditions impeding timely delivery of the goods and performance of services, the supplier shall promptly notify the purchaser in writing of the fact of the delay, its likely duration and its cause(s). As soon as practicable after receipt of the supplier's notice, the purchaser shall evaluate the situation and may at his discretion extend the supplier's time for performance, with or without the imposition of penalties, in which case the extension shall be ratified by the parties by amendment of contract.

20.3 No provision in a contract shall be deemed to prohibit the obtaining of supplies or services from a national department, provincial department, or a local authority.

20.4 The right is reserved to procure outside of the contract small quantities or to have minor essential services executed if an emergency arises, the supplier's point of supply is not situated at or near the place where the supplies are required, or the supplier's services are not readily available.

20.5 Except as provided under GCC Clause 25, a delay by the supplier in the performance of its delivery obligations shall render the supplier liable to the imposition of penalties, pursuant to GCC Clause 22, unless an extension of time is agreed upon pursuant to GCC Clause 21.2 without the application of penalties.

20.6 Upon any delay beyond the delivery period in the case of a supplies contract, the purchaser shall, without cancelling the contract, be entitled to purchase supplies of

a similar quality and up to the same quantity in substitution of the goods not supplied in conformity with the contract and to return any goods delivered later at the supplier's expense and risk, or to cancel the contract and buy such goods as may be required to complete the contract and without prejudice to his other rights, be entitled to claim damages from the supplier.

21 Penalties

21.1 Subject to GCC Clause 25, if the supplier fails to deliver any or all of the goods or to perform the services within the period(s) specified in the contract, the purchaser shall, without prejudice to its other remedies under the contract, deduct from the contract price, as a penalty, a sum calculated on the delivered price of the delayed goods or unperformed services using the current prime interest rate calculated for each day of the delay until actual delivery or performance. The purchaser may also consider termination of the contract pursuant to GCC Clause 23.

22 Terminationfordefault

22.1 The purchaser, without prejudice to any other remedy for breach of contract, by written notice of default sent to the supplier, may terminate this contract in whole or in part:

22.1.1 if the supplier fails to deliver any or all of the goods within the period(s) specified in the contract, or within any extension thereof granted by the purchaser pursuant to GCC Clause 21.2;

22.1.2 if the Supplier fails to perform any other obligation(s) under the contract; or

22.1.3 if the supplier, in the judgment of the purchaser, has engaged in corrupt or fraudulent practices in competing for or in executing the contract.

22.2 In the event the purchaser terminates the contract in whole or in part, the purchaser may procure, upon such terms and in such manner as it deems appropriate, goods, works or services similar to those undelivered, and the supplier shall be liable to the purchaser for any excess costs for such similar goods, works or services. However, the supplier shall continue performance of the contract to the extent not terminated.

22.3 Where the purchaser terminates the contract in whole or in part, the purchaser may decide to impose a restriction penalty on the supplier by prohibiting such supplier from doing business with the public sector for a period not exceeding 10 years.

22.4 If a purchaser intends imposing a restriction on a supplier or any person associated with the supplier, the supplier will be allowed a time period of not more than fourteen (14) days to provide reasons why the envisaged restriction should not be imposed. Should the supplier fail to respond within the stipulated fourteen (14) days the purchaser may regard the intended penalty as not objected against and may impose it on the supplier.

22.5 Any restriction imposed on any person by the Accounting Officer / Authority will, at the discretion of the Accounting Officer / Authority, also be applicable to any other enterprise or any partner, manager, director or other person who wholly or partly exercises or exercised or may exercise control over the enterprise of the first-mentioned person, and with which enterprise or person the first-mentioned person, is or was in the opinion of the Accounting Officer / Authority actively associated.

22.6 If a restriction is imposed, the purchaser must, within five (5) working days of such imposition, furnish the National Treasury, with the following information:

22.6.1 the name and address of the supplier and / or person restricted by the purchaser;

22.6.2 the date of commencement of the restriction

22.6.3 the period of restriction; and

22.6.4 the reasons for the restriction.

22.7 These details will be loaded in the National Treasury's central database of suppliers or persons prohibited from doing business with the public sector.

22.8 If a court of law convicts a person of an offence as contemplated in sections 12 or 13 of the Prevention and Combating of Corrupt Activities Act, No. 12 of 2004, the court may also rule that such person's name be endorsed on the Register for Tender Defaulters. When a person's name has been endorsed on the Register, the person will be prohibited from doing business with the public sector for a period not less than five years and not more than 10 years. The National Treasury is empowered to determine the period of restriction and each case will be dealt with on its own merits. According to section 32 of the Act the Register must be open to the public. The Register can be perused on the National Treasury website.

23 Anti-dumping and countervailing duties and rights

23.1 When, after the date of bid, provisional payments are required, or anti-dumping or countervailing duties are imposed, or the amount of a provisional payment or anti-dumping or countervailing right is increased in respect of any dumped or subsidized

import, the State is not liable for any amount so required or imposed, or for the amount of any such increase. When, after the said date, such a provisional payment is no longer required or any such anti-dumping or countervailing right is abolished, or where the amount of such provisional payment or any such right is reduced, any such favourable difference shall on demand be paid forthwith by the contractor to the State or the State may deduct such amounts from moneys (if any) which may otherwise be due to the contractor in regard to supplies or services which he delivered or rendered, or is to deliver or render in terms of the contract or any other contract or any other amount which may be due to him.

24 Force majeure

24.1 Notwithstanding the provisions of GCC Clauses 22 and 23, the supplier shall not be liable for forfeiture of its performance security, damages, or termination for default if and to the extent that his delay in performance or other failure to perform his obligations under the contract is the result of an event of force majeure.

24.2 If a force majeure situation arises, the supplier shall promptly notify the purchaser in writing of such condition and the cause thereof. Unless otherwise directed by the purchaser in writing, the supplier shall continue to perform its obligations under the contract as far as is reasonably practical, and shall seek all reasonable alternative means for performance not prevented by the force majeure event.

25 Termination for insolvency

25.1 The purchaser may at any time terminate the contract by giving written notice to the supplier if the supplier becomes bankrupt or otherwise insolvent. In this event, termination will be without compensation to the supplier, provided that such termination will not prejudice or affect any right of action or remedy which has accrued or will accrue thereafter to the purchaser.

26 Settlement of disputes

26.1 If any dispute or difference of any kind whatsoever arises between the purchaser and the supplier in connection with or arising out of the contract, the parties shall make every effort to resolve amicably such dispute or difference by mutual consultation.

26.2 If, after thirty (30) days, the parties have failed to resolve their dispute or difference by such mutual consultation, then either the purchaser or the supplier

may give notice to the other party of his intention to commence with mediation. No mediation in respect of this matter may be commenced unless such notice is given to the other party.

26.3 Should it not be possible to settle a dispute by means of mediation, it may be settled in a South African court of law.

26.4 Mediation proceedings shall be conducted in accordance with the rules of procedure specified in the SCC.

26.5 Notwithstanding any reference to mediation and/or court proceedings herein,³¹

26.5.1 the parties shall continue to perform their respective obligations under the contract unless they otherwise agree; and

26.5.2 the purchaser shall pay the supplier any monies due the supplier.

27 Limitation of liability

27.1 Except in cases of criminal negligence or wilful misconduct, and in the case of infringement pursuant to Clause 6;

27.1.1 the supplier shall not be liable to the purchaser, whether in contract, tort, or otherwise, for any indirect or consequential loss or damage, loss of use, loss of production, or loss of profits or interest costs, provided that this exclusion shall not apply to any obligation of the supplier to pay penalties and/or damages to the purchaser; and

27.1.2 the aggregate liability of the supplier to the purchaser, whether under the contract, in tort or otherwise, shall not exceed the total contract price, provided that this limitation shall not apply to the cost of repairing or replacing defective equipment.

28 Governing language

28.1 The contract shall be written in English. All correspondence and other documents pertaining to the contract that is exchanged by the parties shall also be written in English.

29 Applicable law

29.1 The contract shall be interpreted in accordance with South African laws, unless otherwise specified in SCC.

30 Notices

- 30.1 Every written acceptance of a bid shall be posted to the supplier concerned by registered or certified mail and any other notice to him shall be posted by ordinary mail to the address furnished
- 30.2 in his bid or to the address notified later by him in writing and such posting shall be deemed to be proper service of such notice
- 30.3 The time mentioned in the contract documents for performing any act after such aforesaid notice has been given, shall be reckoned from the date of posting of such notice.

31 Taxes and duties

- 31.1 A foreign supplier shall be entirely responsible for all taxes, stamp duties, license fees, and other such levies imposed outside the purchaser's country.
- 31.2 A local supplier shall be entirely responsible for all taxes, duties, license fees, etc., incurred until delivery of the contracted goods to the purchaser.
- 31.3 No contract shall be concluded with any bidder whose tax matters are not in order. Prior to the award of a bid the Department must be in possession of a tax clearance certificate, submitted by the bidder. This certificate must be an original issued by the SARSs.

32 National Industrial Participation (NIP) Programme

- 32.1 The NIP Programme administered by the DTI shall be applicable to all contracts that are subject to the NIP obligation.

33 Prohibition of restrictive practices

- 33.1 In terms of section 4 (1) (b) (iii) of the Competition Act No. 89 of 1998, as amended, an agreement between, or concerted practice by, firms, or a decision by an association of firms, is prohibited if it is between parties in a horizontal relationship and if a bidder (s) is / are or a contractor(s) was / were involved in collusive bidding (or bid rigging).
- 33.2 If a bidder(s) or contractor(s), based on reasonable grounds or evidence obtained by the purchaser, has / have engaged in the restrictive practice referred to above, the purchaser may refer the matter to the Competition Commission for investigation and possible imposition of administrative penalties as contemplated in

the Competition Act No. 89 of 1998.

- 33.3 If a bidder(s) or contractor(s), has / have been found guilty by the Competition Commission of the restrictive practice referred to above, the purchaser may, in addition and without prejudice to any other remedy provided for, invalidate the bid(s) for such item(s) offered, and / or terminate the contract in whole or part, and / or restrict the bidder(s) or contractor(s) from conducting business with the public sector for a period not exceeding ten (10) years and / or claim damages from the bidder(s) or contractor(s) concerned.

The above General Conditions of Contract (GCC) are accepted by:

Name:	
Designation:	
Bidder:	
Signature:	
Date:	

TERMS OF REFERENCE

APPOINTMENT OF A QUALIFIED SERVICE PROVIDER TO INTERPRET AND CO-ORDINATE VIDEO FOOTAGE OF THE 27TH NEDLAC NATIONAL ANNUAL SUMMIT INTO SIGN LANGUAGE

1. PURPOSE

Nedlac requires a service of a qualified and accredited sign language service provider to interpret and co-ordinate video footage of the 27th Nedlac National Annual Summit into sign language.

2. BACKGROUND

2.1 Nedlac is the vehicle by which Government, Labour, Business and Community formations seek to cooperate, through problem-solving and negotiation, on economic, labour and developmental issues as well as related challenges facing the country.

2.2. As mandated in the Nedlac protocol, Nedlac is required to host a national summit each year. The national summit of 2022 took place on 09 September 2022.

2.3. The function of the summit is to provide feedback on Nedlac's activities in a transparent manner, and to obtain inputs from organisations or persons not normally involved in the Nedlac structures and also to establish a broader ownership of council. Additionally, the annual summit provides a platform for the council to present an overview of the of the past year's performance.

2.4. A total of +-250 people attended the summit at the venue and approximately 300 people watched it online, through online streaming platforms.

2.5 The summit was attended by high profile leadership including government ministers and their deputies.

3. SCOPE OF WORK

3.1 The service provider is expected to provide the following:

- 3.1.1 Interpret and co-ordinate a +-5-hour long video footage/recording of the 27th Nedlac National Annual Summit into sign language for the Deaf.
- 3.1.2 Translate a +-5-hour long video footage/recording of the 27th Nedlac National Annual Summit.

4. REQUIREMENTS OF THE BIDDER

4.1. The service provider must have relevant years' experience in sign-language interpretation to corporate companies and government departments.

4.2. Be accredited by the South African Translators Institute (SATI).

4.3. Provide their own equipment related to the project.

4.4. Cover all project related costs.

4.5. The service provider must provide the following:

- 4.5.1. A project proposal indicating how they would respond to the scope of work set out above.
- 4.5.2. A brief company profile.
- 4.5.3. Point of contact including name, title, phone number and email address.
- 4.5.4. Details of up to five projects conducted in past, that are similar in nature.
- 4.5.5. Contactable references linked to these projects.

5. SUBMISSION OF DOCUMENTS

5.1 In addition to the requirements of 4.5. above, service providers must submit the following documents:

- 5.1.1 Detailed budget indicating the maximum amount for the assignment.
- 5.1.2 Proof of CSD registration.
- 5.1.3 Completed SBD forms.

5.1.4 BBBEE certificate or affidavit.

6. SELECTION AND EVALUATION CRITERIA

6.1. Evaluation criteria

The following evaluation criteria will be utilised:

5= Excellent, 4 = Good, 3 = Satisfactory, 2 = Poor, 1= Unacceptable

The below matrix will be used in scoring the submissions:

A. Competence and expertise of the service provider measured in years of experience		
What is required	Application of evaluation criteria	% allocation
Availability of appropriate skills and resources to facilitate the process. CV's of the assigned personnel to demonstrate skills and capabilities by showing current and previous work done as well as number of years in the fields set out above.	5= five and above years' experience. 4=four years' experience 3=three years' experience. 2= two years' experience. 1 = one year's experience	50%
B. Similar projects completed		
What is required	Application of evaluation criteria	% allocation
Work performance on previous assignments (service providers to specify area of speciality) successfully completed in the areas set out above (supported by signed reference letters).	5=five and above successfully completed projects 4=Four	20%

	<p>successfully completed projects</p> <p>3=Three</p> <p>successfully completed projects</p> <p>2=Two</p> <p>successfully completed projects</p> <p>1=one</p> <p>successfully completed projects</p>	
C. Project Plan		
What is required	Application of evaluation criteria	% allocation
Project plan demonstrates understanding of the assignment	<p>5 = excellent understanding, elements of innovation</p> <p>4 = good understanding, good quality proposal</p> <p>3= adequate understanding of the assignment, competent proposal</p> <p>2 = inadequate proposal</p> <p>0 = no proposal submitted</p>	30%

6.2 Selection Criteria

6.2.1 Bidders that attain a minimum score of 70% on functionality will be evaluated further for price and BBEE.

6.2.2 The final decision and successful appointment will be made by Nedlac and no correspondence will be entered into thereafter.

6.2.3 Nedlac reserves the right to cancel this bid or ultimately decide not to appoint any service provider in terms of this call for quotations.

6.2.4 Bidders must be ready and available to commence work immediately after appointment.

7. BID SUBMISSION AND ENQUIRIES

7.1. Bidders should send their completed quotations and accompanying relevant documentation to SCM unit at sibongile@nedlac.org.za and copy procurement@nedlac.org.za by **03 November 2022 at 11h00**.

7.2. Note that no late proposals will be considered.

7.3. Technical enquiries regarding this Terms of Reference should be emailed to Ms Charlotte Kopano van Rooyen at sharlotte@nedlac.org.za.

7.4. Procurement enquiries regarding these terms of reference should be emailed to sibongile@nedlac.org.za

8. PAYMENT TERMS

Payments will be made within 30 days from receipt of invoice and against presentation of satisfactory deliverables as will be agreed upon on appointment of the successful bidder/service provider.